

Rapport financier 2025



Contact & accès aux documents

Pour toute question relative à ce rapport financier, veuillez contacter :

Compagnie des Chemins de fer du Jura (C.J.) SA

Rue Général-Voirol 1

2710 Tavannes

Tél. : +41 32 444 44 44

Email : comptabilite@les-cj.ch

Site web : www.les-cj.ch

Mai 2026

1. Message de la Présidente



Les investissements de l'année, s'élevant à **CHF 15,3 millions**, ont été prioritairement dirigés vers la modernisation de nos infrastructures et le renouvellement de notre matériel, garantissant ainsi la sécurité et la qualité de service attendues par nos usagers et nos partenaires.

Nous tenons à remercier l'ensemble de nos collaboratrices et collaborateurs pour leur engagement, ainsi que nos commanditaires et nos actionnaires pour leur confiance renouvelée.

L'exercice 2025 marque une étape charnière pour la Compagnie des Chemins de fer du Jura. Dans un contexte de renouvellement de notre convention de prestations avec l'Office fédéral des transports (OFT) et d'une fréquentation voyageurs en légère baisse (-6,3 %), nous avons su maintenir le cap grâce à une gestion rigoureuse et à la performance de notre secteur Infrastructure.

Le résultat net bénéficiaire de **CHF 122 799** témoigne de notre capacité à équilibrer nos comptes malgré les pressions sur les marges du transport routier et les ajustements comptables nécessaires dans le secteur voyageurs. Ce résultat, avant attribution aux réserves, confirme la solidité de notre modèle économique.

Géraldine Beuchat-Willemin

Présidente du Conseil d'Administration

Tavannes, mai 2026

Abréviations utilisées:

OFT: Office Fédéral des Transports

CO: Code des Obligations suisse

NA-CH: Normes suisses d'Audit des états financiers

TRV: Transport Régional Voyageurs

TL: Trafic Local

FIF: Financement de l'Infrastructure Ferroviaire

LCdF: Loi sur les Chemins de Fer

2. Résultat de l'exercice

Résultat

L'exercice 2025 boucle avec un résultat, avant attribution aux réserves, positif de **CHF 122 799**.

Rapport de révision

L'organe de révision, par son rapport sur l'exercice 2025 daté du 27 mai 2026, recommande à l'assemblée générale des actionnaires d'approuver les comptes.

Propositions soumises à l'assemblée générale des actionnaires

Le Conseil d'administration de la Compagnie des Chemins de fer du Jura (C.J.) SA propose à l'assemblée générale des actionnaires du 25 juin 2026 :

- d'approuver le rapport de gestion, les comptes et le bilan 2025 ;
- de prendre acte des prélèvements ou dotations suivants, conformément aux articles 36 de la loi sur le transport de voyageurs et 67 de la loi sur les chemins de fer :
 - **CHF 148 107,40** à ajouter à la réserve marchandises voie normale ;
 - **CHF 91 925,85** à ajouter à la perte reportée marchandises voie étroite ;
 - **CHF 630 541,44** à ajouter à la réserve pour pertes futures infrastructures ;
 - **CHF 432 914,80** à diminuer de la réserve trafic régional voyageurs (TRV) ;
 - **CHF 24 077,67** à ajouter à la perte reportée trafic local voyageurs (TL) ;
- de prélever le solde débiteur de **CHF 106 931,89** à la réserve des services accessoires ;
- de donner décharge aux administrateurs.

Au nom du Conseil d'administration

La Présidente : Géraldine Beuchat-Willemin

Tavannes, mai 2026

3. Contexte

En 2025, le transport des voyageurs a poursuivi sa progression avec une augmentation des recettes de **CHF 212 192** par rapport à l'année précédente. La fréquentation a elle été de **1 577 583 voyageurs**, soit une baisse de 6.3 %.

Le département transport routier, avec une seule ligne TRV, affiche un résultat bénéficiaire de **CHF 135 299** sur l'exercice 2025. La pression sur les prix se fait ressentir directement sur les marges générales pour ce secteur.

Globalement, le résultat d'exploitation positif de **CHF 122 799** provient principalement du secteur infrastructure qui affiche un gain de **CHF 630 541**. En qualité de gestionnaire d'infrastructure, la société bénéficie d'une convention de prestations qui la lie à l'Office fédéral des transports. Cette convention est arrivée à échéance à fin 2024. À la suite de son renouvellement, les charges ainsi que les produits ont été adaptés en conséquence.

Des investissements ont été réalisés pour **15.3 millions** de francs.

- Le secteur Transport Régional Voyageurs présente un résultat déficitaire de **CHF 432 915** après comptabilisation d'un résultat extraordinaire de **CHF 117 256** à charge de ce secteur, concernant notamment un ajustement hors période.
- Le secteur Trafic Local présente un résultat déficitaire de **CHF 24 078**.
- Le secteur Marchandises présente un résultat bénéficiaire de **CHF 56 182**, soit un résultat déficitaire de **CHF 91 926** pour la voie métrique, respectivement un résultat bénéficiaire de **CHF 148 107** pour la voie normale.
- Le secteur Services accessoires présente un résultat déficitaire de **CHF 106 932**.
- Globalement, l'exercice présente un résultat bénéficiaire de **CHF 122 799**.

Résultat global

Activités	Etat des réserves au 01.01.2025	Résultat 2025	Etat des réserves au 31.12.2025
Infrastructure	120 524.08	630 541.44	751 065.52
Transport Régional Voyageurs	20 896.82	-432 914.80	-412 017.98
Trafic Local Voyageurs	-18 046.40	-24 077.67	-42 124.07
Marchandises voie étroite	-370 880.08	-91 925.85	-462 805.93
Marchandises voie normale	1 360 199.36	148 107.40	1 508 306.76
Activités accessoires	1 387 860.38	-106 931.89	1 280 928.39
Totaux	2 500 554.06	122 798.62	2 623 352.68

4. Résultat par secteur d'activité

Les graphiques ci-dessous illustrent la performance de chaque secteur pour l'exercice 2025 par rapport à 2024, mettant en lumière le redressement du secteur Infrastructure et les défis persistants du transport de voyageurs.

Résultat par secteur d'activité au 31 décembre 2025

	Infrastructure ferroviaire	Transport voyageurs train et bus	Autres activités	Total
Charges de personnel	9 364 294	9 714 564	3 269 879	22 348 736
Amortissements	6 659 924	6 755 781	463 649	13 879 353
Autres coûts directs	5 663 791	8 171 106	2 021 761	15 856 658
Coûts	21 688 008	24 641 450	5 755 289	52 084 748
Produits de transport	3 914 108	4 708 029	3 222 341	11 844 479
Autres produits	3 039 034	285 322	1 524 388	4 848 744
Indemnités	15 129 626	19 333 710	935 533	35 398 869
Recettes	22 082 769	24 327 061	5 682 262	52 092 092
Résultat	394 760	-314 389	-73 027	7 344
Charges extraordinaires	272 062	507 843	1 801	781 707
Produits extraordinaires	507 843	389 319	-	897 162
Résultat 2025	630.541.44	-432 913.41	-74 827.71	122 799

(- perte/+ bén.)

Résultat par secteur d'activité au 31 décembre 2024

	Infrastructure ferroviaire	Transport voyageurs train et bus	Autres activités	Total
Charges de personnel	9 592 921	8 329 598	3 170 366	21 092 885
Amortissements	6 456 230	3 248 278	549 925	10 254 433
Autres coûts directs	5 171 922	7 915 157	2 303 116	15 390 195
Coûts	21 221 073	19 493 032	6 023 407	46 737 512
Produits de transport	3 941 154	4 625 958	3 136 036	11 703 148
Autres produits	3 041 412	44 332	1 903 972	4 989 716
Indemnités	13 069 696	15 884 929	923 627	29 878 252
Recettes	20 052 262	20 555 219	5 963 635	46 571 115
Résultat	-1 168 811	1 062 186	-59 772	-166 397
Charges extraordinaires	-	159 106	-	159 106
Produits extraordinaires	597 297	555 530	-	1 152 827
Amortissement extraordinaire	-	1 499 102	-	1 499 102
Résultat 2025	-571 514	-40 492	-59 772	-671 777

(- perte/+ bén.)

et évolution comparative

Variation % par rapport à 2024	Elimination du sillon interne CJ	Total général CHF
5,95%		22 348 736
35,35%		13 879 353
3,03%	-3 868 718	11 987 940
	-3 868 718	48 216 030
1,21%	-3 868 718	7 975 761
-2,83%		4 848 744
18,48%		35 398 869
	-3 868 718	48 223 374
		7 344
	-507 843	273 864
	-507 843	389 319
		122 799

Variation % par rapport à 2023	Elimination du sillon interne CJ	Total général CHF
5,26%		21 092 885
7,53%		10 254 433
6,70%	-3 939 579	11 450 616
	-3 939 579	42 797 933
6,54%	-3 939 579	7 763 569
11,99%		4 989 716
3,86%		29 878 252
	-3 939 579	42 631 536
		-166 397
		159 106
		1 152 827
		1 499 102
		-671 777

5. Proposition du Conseil d'administration

	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Résultat de l'entreprise pour l'année	-671 777	-122 799
Dotation aux réserves des activités indemnisées		
- Excédent de produits de l'infrastructure	-	-630 541
- Excédent de produits du transport régional voyageurs	-	-
- Excédent de produits du transport local voyageurs	-	-
- Excédent de produits du transport marchandise voie étroite	-	-
- Excédent de produits du transport marchandise voie normale	-50 959	-148 107
Prélèvement sur les réserves des activités indemnisées		
- Excédent de charges de l'infrastructure	571 514	-
- Excédent de charges du transport régional voyageurs	40 492	432 915
- Excédent de charges du transport local voyageurs	19 502	24 078
- Excédent de charges du transport marchandises voie étroite	76 261	91 926
- Excédent de charges du transport marchandises voie normale	-	-
Total des activités indemnisées	-14 968	-106 932
Prélèvement sur les réserves des activités non indemnisées		
- Excédent de charges des services accessoires	-14 968	-106 932
Dotation aux réserves des activités non-indemnisées		
- Excédent de produits des services accessoires		
Total des activités non-indemnisées	-14 968	-106 932

Bilan

Bilan actif	Notes	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Caisses		121 988	70 600
Avoirs bancaires et postaux		4 959 749	6 566 850
Office de compensation (c/c CFF)		274 719	1 698 070
Trésorerie		5 356 456	8 335 520
Créances résultant de la vente de biens et de prestations de services			
envers des tiers		1 653 953	2 323 036
ducroire		-15 000	-15 000
Créances résultant de la vente de biens et de prestations de services		1 638 953	2 308 036
Autres créances à court terme		3 042 619	24 452
Stocks		1 499 358	1 293 052
Actifs de régularisation		1 068 772	1 223 335
Actif circulant		12 606 158	13 184 395
Immobilisations financières		18 001	18 001
Immobilisations Infrastructure		135 134 583	163 231 759
Immobilisations TRV		76 424 587	64 854 472
Immobilisations marchandises		293 319	224 201
Immobilisations services accessoires		3 855 179	3 615 426
Immobilisations corporelles		215 707 668	231 925 858
Immobilisations en cours Infrastructure		33 142 883	13 610 648
Immobilisations en cours TRV		2 170 735	400 815
Immobilisations en cours accessoires		121 254	154 855
Objets inachevés		35 434 872	14 166 318
Actif immobilisé		251 160 541	246 110 176
Total des actifs		263 766 699	259 294 571

Bilan passif	Notes	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Dettes résultant de l'achat de biens et de prestations de services		9 136 027	2 922 278
Dettes à court terme portant intérêts		28 747 287	24 600 000
Autres dettes à court terme		1 307 468	706 516
Provisions à court terme		124 410	164 000
Passifs de régularisation		1 941 208	3 672 668
Capitaux étrangers à court terme		41 256 399	32 065 462
Emprunts		21 563 500	21 563 500
Emprunts obligataires	1	18 000 000	18 000 000
Dettes à long terme portant intérêts	6	39 563 500	39 563 500
Provisions à long terme		19 727	-
Contributions d'investissement des pouvoirs publics	2	169 576 520	174 192 257
Capitaux étrangers à long terme		209 159 747	213 755 757
Capitaux étrangers		250 416 146	245 821 219
Capital-actions		10 850 000	10 850 000
Actions propres	3	-1	-1
Résultat reporté marchandises voie étroite		-294 619	-370 880
Résultat reporté marchandises voie normale		1 309 241	1 360 199
Résultat reporté services accessoires		1 402 828	1 387 860
Résultat reporté infrastructures selon art. 67 LCdF		692 038	120 524
Résultat reporté TRV selon art. 36 LTV		61 389	20 897
Résultat reporté Traffic Local Voyageurs		1 455	-18 046
Résultat de l'exercice		-671 777	122 799
Réserves issues du résultat		2 500 553	2 623 352
Capitaux propres		13 350 553	13 473 352
Total des passifs		263 766 699	259 294 571

Compte de résultat

Compte de résultat	Notes	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Transport des voyageurs		4 692 516	4 845 097
Transport des marchandises		3 071 053	3 130 664
Produits de transport		7 763 569	7 975 761
Prestations de services à des tiers		1 476 988	546 800
Fermages et loyers		283 523	286 366
Prestations pour des tiers		1 675 014	1 093 604
Propres prestations pour le compte des immobilisations		3 003 416	2 627 552
Autres produits		272 689	277 470
Produits accessoires		6 711 630	4 831 792
Pertes sur débiteurs		-976	-1 548
Déductions sur les produits		-976	-1 548
Indemnité d'exploitation infrastructure		6 485 549	7 750 860
Indemnité d'investissement infrastructure		6 584 147	7 316 835
Indemnité d'investissement PRODES		-	61 931
Indemnité TRV art. 28 LTV		15 906 229	19 348 826
Indemnité Trafic Local Voyageurs		192 400	213 952
Indemnité transport marchandises voie étroite		709 927	706 465
Indemnités pour les prestations en faveur des pouvoirs publics		29 878 252	35 398 869
Total des produits		44 352 475	48 204 874
Salaires et traitements		-16 200 741	-17 174 065
Indemnités diverses et uniformes		-1 571 024	-1 716 210
Charges sociales		-3 321 120	-3 458 462
Charges de personnel		-21 092 884	-22 348 737
Dépenses générales		-2 305 609	-2 789 766
Frais de promotion et marketing		-419 092	-260 830
Assurances et dédommagements		-367 032	-361 274
Prestations de service par des tiers		-2 146 202	-2 113 710
Fermages et loyers		-208 761	-192 169
Energie et matières de consommation		-2 755 316	-2 228 316
Matériel et prestations de tiers pour l'entretien		-3 771 717	-2 448 330
Achats pour tiers		-147 024	-164 249
Frais de construction et de renouvellement ne pouvant être portés à l'actif		-146 234	-607 325
Autres charges d'exploitation		-12 266 986	-11 165 969
Résultat d'exploitation avant intérêts et amortissements		10 992 604	14 690 168

Compte de résultat (suite)	Notes	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Amortissement Immobilisation Infrastructure		-6 456 230	-6 659 924
Amortissement Immobilisation TRV		-3 248 277	-4 151 409
Amortissement exceptionnel Immobilisation TRV		-1 499 102	-2 621 592
Amortissement Immobilisation marchandises		-176 418	-69 118
Amortissement Immobilisation services accessoires		-373 508	-377 311
Amortissements		-11 753 535	-13 879 354
Résultat d'exploitation avant intérêts		-760 930	810 814
Charges d'intérêts		-947 151	-818 260
Autres charges financières		-2 932	-2 163
Charges financières		-950 083	-820 423
Produits d'intérêts		32 354	-
Gains de change		13 161	16 953
Produits financiers		45 515	16 953
Résultat d'exploitation		-1 665 499	7 344
Produits extraordinaires, uniques ou hors période	4	993 793	897 162
Charges extraordinaires, uniques ou hors période	4	-71	-781 707
Résultat exceptionnel, unique ou hors période		993 722	115 455
Résultat de l'exercice		-671 777	122 799

Tableau des flux de trésorerie

La trésorerie nette de la Compagnie affiche une variation positive de **CHF 2979063**, portant le solde de fin d'exercice à **CHF 8335520**. Cette amélioration provient d'une exploitation robuste, bien que les flux d'investissement et de financement restent significatifs.

	2024 CHF	2025 CHF
Résultat de l'exercice	-671 777	122 799
Amortissements sur les postes de l'actif immobilisé	11 753 535	13 879 354
Variation des provisions	-433 853	178 753
Variation des créances résultant de la vente de biens et de prestations de services	989 726	-669 083
Variation des autres créances à court terme	-3 013 944	3 018 168
Variation des stocks et des travaux en cours	635 998	188 305
Variation des actifs de régularisation	-12 929	-136 563
Variation des dettes résultant de l'achat de biens et de prestations de services	7 123 869	-6 213 749
Variation des autres dettes à court terme	1 293 757	-600 951
Variation des passifs de régularisation	-1 905 210	1 731 460
Flux de trésorerie liés aux activités d'exploitation	15 759 171	11 498 492
Investissements en immobilisations corporelles	-43 113 470	-13 213 444
Désinvestissements en immobilisations corporelles	0	8 841 302
Flux de trésorerie liés aux activités d'investissement	-43 113 470	-4 372 142
Encaissements liés aux dettes à court et long termes	29 594 707	28 100 000
Décaissements liés aux dettes à court et long termes	-4 791 612	-32 247 287
Flux de trésorerie liés aux activités de financement	24 803 095	-4 147 287
Variation de la trésorerie nette	-2 551 203	2 979 063
Trésorerie nette au 1 ^{er} janvier	7 907 660	5 356 456
Trésorerie nette au 31 décembre	5 356 456	8 335 520
Variation de la trésorerie nette	-2 551 203	2 979 063

6. Annexe aux comptes

Informations sur les principes utilisés dans les comptes annuels

Généralité

Les comptes annuels de la Compagnie des chemins de fer du Jura SA, sont conformes aux exigences du droit suisse des sociétés, le Code des obligations (CO).

Les comptes annuels ont été établis conformément aux dispositions du droit comptable suisse (titre trente-deuxième du Code des obligations).

Les comptes de l'exercice précédent ont été retravaillés afin de garantir la comparabilité entre exercices, sans impact sur le résultat de l'exercice et les fonds propres.

Comptabilisation des produits

Les produits résultant de prestations de services et de l'indemnisation pour les prestations sont inscrits dans la période comptable durant laquelle le service est rendu.

Créances sur ventes et prestations de services

Les créances sur ventes et prestations de services sont comptabilisées sur la base du montant initial net de la facture diminué d'une provision pour toute créance douteuse. Cette provision (ducroire) est comptabilisée pour les créances échues depuis plus de 12 mois ou si un risque spécifique a été constaté.

Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles d'exploitation sont portées au bilan au coût d'acquisition ou de revient, déduction faite des amortissements économiquement nécessaires et des éventuelles dépréciations de valeur. Les coûts d'acquisition incluent le prix d'achat et les dépenses directement attribuables à la mise en service de l'élément considéré.

Amortissements, durée d'utilisation

en année

Véhicules

- Véhicules sur rails	20 - 30
- Véhicules routiers et autres	5 - 25

Infrastructure, superstructure, technique ferroviaire

- Infrastructure	40 - 60
- Superstructure	25 - 35
- Ouvrages d'art	60 - 100
- Installations du courant de traction	25 - 35
- Installations de sécurité	15 - 25
- Installations à basse tension	15 - 25
- Installations d'accueil	10 - 20

Autres immobilisations corporelles

- Mobilier et outillage	3 - 25
- Matériel informatique	3 - 5

Bâtiments

- Bâtiments d'habitation, locaux administratifs, locaux commerciaux et bureaux	40 - 60
--------------------------------------------------------------------------------	---------

Les investissements dans les immobilisations corporelles existantes ne sont capitalisés que si leur valeur d'usage s'en voit durablement accrue ou si leur durée de vie en est sensiblement prolongée. Les prestations propres ne sont capitalisées que si elles sont clairement identifiables, si leurs coûts peuvent être déterminés de manière fiable et si elles apportent à la société un avantage économique mesurable sur plusieurs années. Les coûts de maintenance et de réparation sans plus-value sont imputés directement au compte de résultat de l'exercice au cours duquel ils ont été encourus.

Les immobilisations corporelles sont amorties de manière linéaire. En cas de signe de surévaluation, les valeurs comptables sont vérifiées et font éventuellement l'objet d'une correction de valeur.

Dettes financières

Les dettes financières sont comptabilisées à la valeur nominale. Les coûts de transaction correspondants sont comptabilisés à charge du compte de résultat. Les dettes financières sont portées au bilan en tant que dettes à court terme, sauf lorsque la société détient le droit inconditionnel d'en différer

le règlement pour une période d'au moins 12 mois après la date d'établissement du bilan.

Provisions

Des provisions sont constituées si la société a des obligations actuelles juridiques ou implicites découlant d'événements passés, si une sortie de fonds devient probable pour couvrir ces obligations, et si le montant de l'obligation peut être estimé de manière fiable.

Parties liées

Les créances et dettes envers les actionnaires relevant des opérations de subventions et de financement sont présentées comme créances ou dettes envers les pouvoirs publics. Il s'agit de la Confédération et des cantons de Berne, du Jura et de Neuchâtel.

Les créances et dettes relevant des tâches ordinaires des administrations fédérales et cantonales et des sociétés dans lesquelles elles détiennent des participations (fiscalité, banques cantonales, CFF, etc.) sont présentées comme créances et dettes envers des tiers.

Informations et commentaires (Notes)

concernant certains postes du bilan et du compte de résultat (notes)

1. Montant, taux d'intérêt et échéance des emprunts obligataires émis par la société	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Placement privé 13.10.2022 - 31.12.2054, taux d'intérêt: 1.57 % Numéro de valeurs: 120.417.515 ISIN: CH1204175157	18 000 000	18 000 000
2. Contributions d'investissement des pouvoirs publics Prêts conditionnellement remboursables	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Confédération	144 930 923	149 546 660
Canton de Berne	9 920 178	9 920 178
Canton du Jura	12 014 783	12 014 783
Canton de Neuchâtel	2 710 636	2 710 636
Total des prêts conditionnellement remboursables	169 576 520	174 192 257

3. Actions propres

Suite à la transformation du capital-actions au porteur en actions nominatives, les porteurs de parts avaient jusqu'au 30 avril 2021 pour s'annoncer directement auprès de la société afin de se faire inscrire sur le registre des actionnaires. Ils avaient ensuite jusqu'au 31 octobre 2024 pour s'annoncer auprès du tribunal compétent. Au-delà de cette date, ils perdent leurs droits attachés aux actions de manière définitive et elles deviennent nulles et non avenues.

En date du 31 décembre 2024, en l'absence de notification auprès du tribunal compétent, 6 035 actions n'ont pas pu être rattachées à un porteur de part(s). Par conséquent, ces actions ont été portées au compte des actions propres détenues par la société. Les actions sont reprises sans contrepartie financière. Elles sont remises à titre gratuit lors de départs en retraite de certains collaborateurs ou administrateurs. Elles figurent au bilan pour une valeur de CHF 1 en déduction des fonds propres. Pour cette raison, une réserve spécifique n'a pas été constituée.

Actions propres	31.12.24 Nombre	31.12.25 Nombre
Solde au début de l'exercice	14	6 049
Entrées	6 035	0
Sorties	0	0
Solde à la fin de l'exercice	6 049	6 049

4. Résultat exceptionnel unique ou hors période	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Dissolution provision pour entretien passages à niveaux	438 263	-
Dissolution provision pour entretien matériel roulant ferroviaire	555 530	-
Indemnité 2024 reçue en 2025		117'256
Diverses positions non-significatives	-71	-1'801
Total du résultat exceptionnel unique ou hors période	993 722	115'455

5. Valeurs d'assurances des immobilisations corporelles	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Valeurs d'assurance incendie des immobilisations corporelles		
Limite générale incendie	218 386 000	199 723 000
Matériel roulant	172 007 000	154 592 000
	390 393 000	354 315 000
Valeurs d'assurance Bâtiments		
Tavannes, Tramelan, La Ferrière	19 650 000	19 650 000
	19 650 000	19 650 000
Couverture d'assurance RC		
Base	10 000 000	10 000 000
Train régional	90 000 000	90 000 000
Exploitation chemin de fer (en excédent à l'assurance de base)	90 000 000	90 000 000
Exploitation infrastructure (en excédent à l'assurance de base)	90 000 000	90 000 000
Exploitation autobus (en excédent à l'assurance de base)	90 000 000	90 000 000
Exploitation de véhicules à moteur (véhicules de service) (en excédent à l'assurance de base)	90 000 000	90 000 000

6. Échéance des dettes à long terme	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Échéances de 2 à 5 ans	3 700 000	13 763 500
Échéances de plus de 5 ans	35 863 500	25 800 000
<i>Total des dettes à long terme</i>	<i>39 563 500</i>	<i>39 563 500</i>

Nombre de collaborateurs

À l'instar de l'exercice précédent, le nombre d'emplois à plein temps en moyenne annuelle se trouvait inférieur à 250 au cours de l'exercice sous revue.

Montant des honoraires versés à l'organe de révision	31.12.24 CHF	31.12.25 CHF
Prestations en matière de révision	56 934	51 500
Autres prestations de services	0	0

Tableau des immobilisations 2025

Valeurs du secteur infrastructure (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.24	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.24	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.25
Terrains	457 027	-	-	457 027	-	-	-	-	457 027
Bâtiments	13 324 187	2 201 770	-	15 525 957	8 182 443	199 005	-13 022	8 394 471	7 131 486
Ouvrages d'art	17 437 705	54 757	-	17 492 462	4 462 419	517 653	-	4 980 072	12 512 389
Voie ferrée	72 986 556	15 615 693	-	88 602 250	34 977 030	1 973 150	-	36 950 180	51 652 070
Installations de courant de traction	22 819 871	5 715 611	-	28 535 482	10 436 015	493 156	-164	10 929 335	17 606 147
Installations de sécurité	55 476 824	6 205 102	-	61 681 927	23 196 724	1 835 426	-7 500	25 039 652	36 642 277
Install. à basse tension et de télécom.	5 511 063	845 815	-	6 356 879	3 986 557	156 105	-	4 142 662	2 214 216
Installations d'accueil	34 293 968	4 041 035	-	38 335 004	11 660 511	727 354	-	12 387 865	25 947 138
Véhicules ferroviaires	10 162 121	-	-	10 162 121	3 047 839	281 934	-	3 329 773	6 832 348
Véhicules routiers	1 619 364	-	-	1 619 364	1 055 636	144 760	-	1 200 396	418 968
Moyens d'exploitation et divers	6 396 191	98 000	-	6 494 191	4 345 121	331 378	-	4 676 499	1 817 692
Total	240 484 877	34 777 7786	-	275 262 663	105 350 294	6 659 924	-20 686	112 030 904	163 231 759

Valeurs hors secteur Infrastructure (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.24	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.24	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.25
Terrains	31 640	-	-	31 640	-	-	-	-	31 640
Bâtiments	13 402 320	3 876 301	0	17 278 621	6 085 504	215 315	0	6 300 819	10 977 802
Véhicules ferroviaires	117 429 557	203 362	-13 432 000	104 200 919	48 206 964	6 391 697	-4 477 534	50 121 128	54 079 791
Véhicules routiers	4 584 928	137 558	0	4 722 486	2 701 793	373 592	0	3 075 385	1 647 101
Moyens d'exploitation et divers	4 574 210	77 689	0	4 651 899	2 455 310	238 825	0	2 694 135	1 957 764
Total	140 022 655	4 294 909	-13 432 000	130 885 565	59 449 571	7 219 430	-4 477 534	62 191 467	68 694 098

Valeurs par secteur (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.24	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.24	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.25	Etat au 31.12.25
Infrastructure	240 484 877	34 777 786	0	275 262 663	105 350 294	6 659 924	-20 686	112 030 904	163 231 759
TRV	126 960 039	4 157 352	-13 432 000	117 685 391	50 535 452	6 773 001	-4 477 534	52 830 919	64 854 472
Marchandises	4 360 674	0	0	4 360 674	4 067 356	69 118	0	4 136 473	224 201
Services accessoires	8 701 942	137 558	0	8 839 500	4 846 763	377 311	0	5 224 074	3 615 426
Total	380 507 532	39 072 696	-13 432 000	406 148 227	164 799 864	13 879 354	-4 498 220	174 222 370	231 925 858

Tableau des immobilisations 2024

Valeurs du secteur infrastructure (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.23	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.23	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.24
Terrains	457 027	-	-	457 027	-	-	-	-	457 027
Bâtiments	12 543 857	780 330	-	13 324 187	7 458 582	723 860	-	8 182 443	5 141 744
Ouvrages d'art	16 497 061	940 644	-	17 437 705	3 982 710	479 709	-	4 462 419	12 975 286
Voie ferrée	72 519 307	467 249	-	72 986 556	33 056 557	1 920 473	-	34 977 030	38 009 526
Installations de courant de traction	22 367 373	452 498	-	22 819 871	9 970 198	465 817	-	10 436 015	12 383 856
Installations de sécurité	55 006 964	469 860	-	55 476 824	21 425 928	1 770 796	-	23 196 724	32 280 101
Install. à basse tension et de télécom.	5 481 063	30 000	-	5 511 063	3 837 156	149 400	-	3 986 557	1 524 506
Installations d'accueil	34 223 259	70 709	-	34 293 968	10 935 297	725 214	-	11 660 511	22 633 457
Véhicules ferroviaires	10 173 306	-	-11 185	10 162 121	2 777 089	281 934	-11 185	3 047 839	7 114 282
Véhicules routiers	1 522 864	96 500	-	1 619 364	906 101	149 535	-	1 055 636	563 728
Moyens d'exploitation et divers	6 323 291	72 900	-	6 396 191	4 038 026	307 095	-	4 345 121	2 051 070
Total	237 115 372	3 380 690	-11 185	240 484 877	98 387 646	6 973 833	-11 185	105 350 294	135 134 583

Valeurs hors secteur Infrastructure (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.23	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.23	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.24
Terrains	31 640			31 640					31 640
Bâtiments	14 099 923	0	-697 603	13 402 320	6 571 573	211 534	-697 603	6 085 504	7 316 816
Véhicules ferroviaires	62 429 554	55 000 003	0	117 429 557	43 562 665	4 644 300	0	48 206 964	69 222 593
Véhicules routiers	4 892 868	0	-307 940	4 584 928	2 639 943	369 789	-307 940	2 701 793	1 883 135
Moyens d'exploitation et divers	4 536 525	37 685	0	4 574 210	2 221 627	233 682	0	2 455 310	2 118 900
Total	85 990 510	55 037 688	-1 005 543	140 022 655	54 995 809	5 459 305	-1 005 543	59 449 571	80 573 084

Valeurs par secteur (en CHF)

	Immobilisations				Amortissements cumulés			Valeurs résiduelles	
	Etat au 31.12.23	Entrées	Sorties	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.23	Augmentations	Diminutions	Etat au 31.12.24	Etat au 31.12.24
Infrastructure	237 115 372	3 380 690	-11 185	240 484 877	98 387 646	6 973 833	-11 185	105 350 294	135 134 583
TRV	72 619 954	55 037 688	-697 603	126 960 039	46 323 676	4 909 379	-697 603	50 535 452	76 424 587
Marchandises	4 360 674	0	0	4 360 674	3 890 938	176 418	0	4 067 356	293 319
Services accessoires	9 009 882	0	-307 940	8 701 942	4 781 195	373 508	-307 940	4 846 763	3 855 179
Total	323 105 882	58 418 378	-1 016 728	380 507 532	153 383 455	12 433 138	-1 016 728	164 799 864	215 707 668

Tableau des investissements

Compte des investissements pour le secteur Infrastructure

Groupes d'immobilisations (structure minimale)	Immobilisations en cours état au 01.01
Biens-fonds	4 801
Constructions destinées à l'exploitation, à l'accès, à la vente, à l'entretien et à l'administration	599 857
Installations et dispositifs	-
Ponts	-
Tunnels	-
Autres ouvrages d'art	428 593
Voie ferrée	11 305 370
Installations du courant de traction et installations motrices	4 010 096
Installations de sécurité	8 677 742
Installations à basse tension et de télécommunication	1 166 997
Installations d'accueil et installations à ciel ouvert destinées à l'accès, à l'exploitation et à l'entretien	5 541 239
Gares de triage (subdivision et fourchettes comme pour le reste de l'infrastructure ferroviaire)	-
Véhicules ferroviaires de travail et de service destinés à l'infrastructure	1 239 031
Véhicules routiers de travail et de service	-
Biens meubles, matériel et logiciels informatiques, inventaire des locaux de vente et superstructures mobiles de véhicules	236 074
Immobilisations attribuées à l'infrastructure selon l'art. 62, al. 2, LCdF (location fixée sur la base des coûts)	-
Autres éléments hors financement FIF	-66 917
TOTAL	33 142 883

Vérification des comptes sous l'angle du droit des subventions

En raison de l'adaptation du système de surveillance des subventions des transports publics, l'OFT renonce à approuver les comptes annuels, mais examine les comptes approuvés.

Événements survenus après la date du bilan

Néant

2025

Factures de tiers	Prestations propres	Total Investissements de l'année	Contributions de tiers	Compte de résultats (charge)	Comptabilité des immobilisations (activation)	Immobilisations en cours état au 31.12
-	-	-	-	-	4 801	-
1 656 934	314 488	1 971 422	-	369 791	2 196 969	4 519
-	-	-	-	-	-	-
9 100	373	9 473	-	-	-	9 473
-	-	-	-	-	-	-
63 580	35 110	98 691	-	-	54 757	472 527
5 710 061	1 034 631	6 744 692	-615 667	44 251	15 615 694	3 005 784
2 258 623	614 083	2 872 706	-	118 971	5 715 611	1 048 220
2 317 678	422 664	2 740 342	-	15 109	6 205 102	5 197 873
50 272	76 659	126 931	-	857	845 815	447 257
29 770	10 278	40 048	-	-	4 041 035	1 540 252
-	-	-	-	-	-	-
291 406	7 991	299 398	-	7 161	-	1 531 267
-	-	-	-	-	-	-
328 850	59 739	388 590	-	106 267	98 000	420 396
-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-66 917
12 716 276	2 576 016	15 292 292	-615 667	662 408	34 777 784	13 610 650

7. Rapport de l'organe de révision



Rapport de l'organe de révision à l'Assemblée générale de Compagnie des chemins de fer du Jura (C.J.) SA, Tavannes

Rapport sur l'audit des comptes annuels

Opinion d'audit

Nous avons effectué l'audit des comptes annuels de Compagnie des chemins de fer du Jura (C.J.) SA (la société), comprenant le bilan au 31 décembre 2025, le compte de résultat et le tableau des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi que l'annexe, y compris un résumé des principales méthodes comptables.

Selon notre appréciation, les comptes annuels (pages 10 à 23) sont conformes à la loi suisse et aux statuts.

Fondement de l'opinion d'audit

Nous avons effectué notre audit conformément à la loi suisse et aux Normes suisses d'audit des états financiers (NA-CH). Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces dispositions et de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'organe de révision relatives à l'audit des comptes annuels » de notre rapport. Nous sommes indépendants de la société, conformément aux dispositions légales suisses et aux exigences de la profession. Nous avons aussi satisfait aux autres obligations éthiques professionnelles qui nous incombent dans le respect de ces exigences.

Nous estimons que les éléments probants recueillis sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Autres informations

La responsabilité des autres informations incombe au Conseil d'administration. Les autres informations comprennent les informations présentées dans le rapport de gestion, à l'exception des comptes annuels et de notre rapport correspondant.

Notre opinion d'audit sur les comptes annuels ne s'étend pas aux autres informations et nous n'exprimons aucune forme d'assurance que ce soit sur ces informations.

Dans le cadre de notre audit des comptes annuels, notre responsabilité consiste à lire les autres informations et, ce faisant, à apprécier si elles présentent des incohérences significatives par rapport aux comptes annuels ou aux connaissances que nous avons acquises au cours de notre audit ou si elles semblent, par ailleurs, comporter des anomalies significatives.

Si, sur la base des travaux que nous avons effectués, nous arrivons à la conclusion que les autres informations présentent une anomalie significative, nous sommes tenus de le déclarer. Nous n'avons aucune remarque à formuler à cet égard.

Responsabilités du Conseil d'administration relatives aux comptes annuels

Le Conseil d'administration est responsable de l'établissement des comptes annuels conformément aux dispositions légales et aux statuts. Il est en outre responsable des contrôles internes qu'il juge nécessaires pour permettre l'établissement de comptes annuels ne comportant pas d'anomalies significatives, que celles-ci proviennent de fraudes ou résultent d'erreurs.

Lors de l'établissement des comptes annuels, le Conseil d'administration est responsable d'évaluer la capacité de la société à poursuivre son exploitation. Il a en outre la responsabilité de présenter, le cas échéant, les éléments en rapport avec la



capacité de la société à poursuivre ses activités et d'établir les comptes annuels sur la base de la continuité de l'exploitation, sauf si le Conseil d'administration a l'intention de liquider la société ou de cesser l'activité, ou s'il n'existe aucune autre solution alternative réaliste.

Responsabilités de l'organe de révision relatives à l'audit des comptes annuels

Notre objectif est d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels pris dans leur ensemble ne comportent pas d'anomalies significatives, que celles-ci proviennent de fraudes ou résultent d'erreurs, et de délivrer un rapport contenant notre opinion d'audit. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, mais ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément à la loi suisse et aux NA-CH permettra de toujours détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent provenir de fraudes ou résulter d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que, prises individuellement ou collectivement, elles puissent influencer les décisions économiques que les utilisateurs des comptes annuels prennent en se fondant sur ceux-ci.

Une plus ample description de nos responsabilités relatives à l'audit des comptes annuels est disponible sur le site Internet d'EXPERTsuisse : <http://expertsuisse.ch/fr-ch/audit-rapport-de-revision>. Cette description fait partie intégrante de notre rapport.

Rapport sur d'autres obligations légales et réglementaires

Conformément à l'art. 728a, al. 1, ch. 3, CO et à la NAS-CH 890, nous attestons qu'il existe un système de contrôle interne relatif à l'établissement des comptes annuels, défini selon les prescriptions du Conseil d'administration.

Sur la base de notre audit réalisé en vertu de l'art. 728a, al. 1, ch. 2, CO, nous confirmons que la proposition du Conseil d'administration est conforme à la loi suisse et aux statuts et nous recommandons d'approuver les comptes annuels qui vous sont soumis.

PricewaterhouseCoopers SA

Patrick Wagner
Expert-réviser agréé
Réviser responsable

Mégane Vallat
Experte-réviser agréée

Neuchâtel, le 27 mai 2026

8. Attestation d'assurance VVST



Elisabethenanlage 25 · Postfach · CH-4002 Basel · T. 061 270 91 70

Chemins de fer du Jura
Rue Général-Voirol 1
2710 Tavannes

Ina Schneider-Zobel
dipl. rer. pol.

CEO VVST
T. 061 270 91 87

ina.schneider@vvst.ch
www.vvst.ch

Bâle, avril 2026

VVST – Confirmation d'assurance 2025 pour les entreprises bénéficiant d'indemnités

Assurance responsabilité civile entreprise pour les entreprises de transport public

Contrat no **3290** - Conditions générales d'assurance actuellement en vigueur

Autobus pour le transport public

Assurance de base (porteur de risque VVST) :

CHF 10'000'000 par événement assuré.

Assurance complémentaire 1 (porteurs de risque : Zürich Compagnie d'Assurances SA à 60% et Mobilière Suisse Société d'assurances à 40%) :

CHF 10'000'000 en excédent de CHF 10'000'000 par événement assuré.

Assurance complémentaire 2 (porteurs de risque : Zürich Compagnie d'Assurances SA à 60% et Mobilière Suisse Société d'assurances à 40%) :

CHF 80'000'000 en excédent de CHF 20'000'000.

Cette somme d'assurance de CHF 80'000'000 représente une garantie disponible deux fois par année d'assurance, c'est-à-dire qu'elle est payable au maximum deux fois pour le total de tous les événements dommageables qui surviennent pendant une année d'assurance.

Chemins de fer et infrastructures ferroviaires pour le transport public

Assurance de base (porteur de risque VVST) :

CHF 10'000'000 par événement assuré.

**Assurance complémentaire (porteurs de risque Zürich Compagnie d'Assurances SA à 60% et
Mobilière Suisse Société d'assurances à 40%) :**

CHF 90'000'000 en excédent de CHF 10'000'000.

Cette somme d'assurance de CHF 90'000'000 représente une garantie disponible deux fois par année d'assurance, c'est-à-dire qu'elle est payable au maximum deux fois pour le total de tous les événements dommageables qui surviennent pendant une année d'assurance.

Le contrat n'est pas limité dans le temps.

Les conditions générales d'assurance déterminent l'étendue de la couverture. La présente attestation d'assurance ne donne lieu à aucun droit.

VVST



Ina Schneider-Zobel

dipl.rer.pol
CEO VVST



Luzian Rothen

lic.iur
Suppléant CEO VVST



Agréable

Fiable

Durable



www.les-cj.ch

